No. 10,534

THE CHINESE MAIL.

JUNE 19 1901

No. 5 WELLINGTON STREET.

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
即日另出附張

遞年價銀六員
每月價銀六毫
遠近郵費酌加

第壹萬零五百三十四號

光緒廿七年歲次辛丑五月初四日

禮拜三

人和號
秘毛鷄藥酒
[illegible]
光緒廿六年 月 八日

先期佈告
[illegible]日間將[illegible]
亦日間發報此佈
香港皇后道五十一號
貴主所延律師堪士啓
一千九百零一年 五月廿一號

龍庄告白
後如有再敢假冒珍圃招牌者本號已暗出花紅緝[illegible]
陸及北各火船收貨人代為緝拿若經捕獲定必送官嚴究
決不輕饒貴客欲買珍圃烏龍者請到本號面議務期貨高
價賑幸毋買其偽貨至壞生意是禱
光緒廿七年二月十五日 辛丑
寓港珍圃烏龍庄謹啓

白
[illegible]平誠信相孚仰祈 貴客光顧
不勝榮幸特此佈知
光緒廿七年 四月二十九日 辛丑
厦門葉清池謹啓

印

英禮智新製

生髮香水 [illegible]
擦牙香水 三毛
免爆拆香水 毫半

本號所製鮮花露水久已中外馳名[illegible]茲特加工監製用[illegible]另隨時新造各款外國馳名香水香油香膏香粉香皂各色妙價極相宜 諸君光顧請移玉至荷李活道雅麗氏醫院對面七十二A[illegible]門牌是荷
光緒廿六年 閏八月十八日 [illegible]謹啓

香港中環正和堂

竊以醫[illegible]市醫不[illegible]成序藥而[illegible]上品中爲下品醫難以奏功醫能[illegible]五氣五色[illegible]非[illegible]不能速效至於不求地道而以僞[illegible]而以賤冒貴[illegible]有不忍明言者也本堂情殷普濟[illegible]之能[illegible]之術爰設肆以貨藥惟利物而假人[illegible]貨材[illegible]無非[illegible]價不圖射利有如[illegible]署取徵資聊效[illegible]林[illegible]杏
乙未十一月十五日 本堂主人陳廣如謹白

聲明告白

[illegible]

禮和遷鋪告白

啟者本號向在上環大馬路百步梯對面做洋貨生意已十有餘年屢蒙 富商賜顧久已誠信相孚現遷往本街第五間街口門牌第二百六十七號及二百六十九號門張 貴客光顧及外埠銀信各件請移玉步特此佈聞
光緒廿七年四月廿六日 辛丑 禮和號謹啟

正金銀行告白

敬啓者本銀行在日本橫濱[illegible]創自壹千八百八十年議集資本銀二千四百萬員 一實收取備本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘積項銀八百萬員計現收備資本幷盈餘積項合共銀二千六百萬員正 總銀行設在橫濱幷分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 上海 天津 牛莊 香港 孟米 英京倫頓 美國烏約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左
十二個月期週息五厘算 六個月期週息[illegible]厘算
三個月期週息三厘算 日息週息二厘算
光緒廿六年 十月 初十日 香港正金銀行代理人謹啓

萬安公司派息告白

啓者本公司股本息銀經已集議照章週息壹分式照算定期於三月初壹日開派屆期請諸君到本公司寫字樓收取是荷此佈 辛丑
光緒廿七年 二月十七日
司理人周少岐謹啓

大鏡發行

啓者本號在英京自辦一號上等花鹽嚧鏡片發客大小金邊鏡磨邊鏡各色相架厚薄玻璃起坑柳條玻璃接寫英字招牌包介厚玻璃鏡片貴商光顧請至中環士丹利街門牌十五號價極相宜 辛丑
光緒廿七年四月十三日
香港中環協興鏡店謹啟

天福堂

蓋自神農嘗草春燥青黃岐伯典醫[illegible]十步之外有良藥我採其生百鍊之候得奇[illegible]功成于熟我本堂專生藥之門所由兼施熟[illegible]之用也依樣挂葫蘆號稱天福道蹤斷葛氏之[illegible]待人傳價取便宜聊為濟世貨皆地道各欄[illegible]長懸有藥籠君請寓目照無鐵鏡我如見心[illegible]以聚而精貴賤分其等製以熟而功君臣得其[illegible]宜但得利人不徒為已寧飲水瘦無食言肥[illegible]未週知用為佈告 辛廿四月初十日 [illegible]
西營盤大道西一百八十九號天福堂謹啟

瑞記洋行 火燭洋面燕梳

修付舉賠公司

啓者本公司實備資本英金一百九十萬磅現年盈餘積項銀二百八十八萬元專保岸上各屋宇舖棧貨物及洋面船貨無火燭意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸尊光顧請至上環鐵街德利鐵店三樓瑞記分局郭翼之黃叔鼎曾炯三位面商價錢格外相宜倘有要信就近交中環海旁壬祥洋貨店代交此達 [illegible]
庚子年元月十五日 瑞記洋行謹啟

中國通商銀行

啓者本銀行上年奉 上諭設立招集商本銀五百萬兩另戶部撥存銀二百萬兩尊年先收商本銀二百五十萬兩戶部附存銀一百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津烟臺重慶漢口鎮江廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商埠續行分設至以上已設分行各處凡有進出滙票電報滙兌及附儲滙票並有穩當物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延悞阻滯之處倘有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移玉到本行面議此佈 警士
中國通商銀行大班律打啟
辛丑年 元月 初一日

私煙賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏并二爐烟[illegible]乃係將本求利公道交易聞有人欲帶私烟入香港界內如有人操出買賣跡商勞向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知
光緒廿七年元月十一日 辛丑
振華源公司告白

始創泰西妙製糖菓

啓者本公司深得泰西秘訣不惜工本揀選上等糖料用機器創製各色糖菓與別不同美味異常清甜無匹蒙各紳商鑒賞僉稱巨擘此誠[illegible]中國始創之秘品養生之良法多[illegible]不特可適口養顏而且生津潤肺[illegible]諸君光顧請移玉至中環嘉咸街[illegible]五十三號門牌香港糖菓公司採買[illegible]便得 辛丑年二月初九日 辛丑
香港糖菓公司謹啟

致榮銅鐵

本號專辦外國鉛銅鋼錫鐵器水喉銅喉花旗燈件泵鐵床車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵發客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷
庚子年 月廿二日
致榮號謹啟

華英字典出售

此書為鄺君鏡如所著其中由淺入深註解清晰末附英札指南合計一千餘版近復不惜工本從新裝璜字畫玲瓏了如指掌誠學英文者允宜家置一編也茲寄售香港文武廟直街文裕堂聚文閣及永勝街松利號威靈頓街錦福號聚珍書樓省城雙門底聖教書樓十八甫石經堂如欲購者請移玉步為[illegible]

么打嘜烟仔

此么打嘜新烟仔係由美國揀選上品烟葉泡製氣味純而甜淨價極相宜業經通流各埠 貴客光顧請嘗試之
香港美國烟公司啟

利歌柳楠嘉花露水

RIGAUD'S
KANANGA WATER
OF JAPAN
A
NEW
Toilet Water
PREPARED
by
RIGAUD & CIE
par fumeurs
A
PARIS — FRANCE

此花露水馳名遐邇係用柳楠嘉花製成柳楠嘉花產自日本香冠群芳利歌公司由日採辦載回法京以秘法製成此水氣味清香比尋常花露水功勝十倍專治隆冬肌膚燥裂或生皮膚疳瘡各症兼可解蚊咬之毒閨閣裔林此水能使玉面添光瑩肌增潤筋絡壯健如遇時疫用以蘸嗅堪保平安法京婦女每用以調和清水沐浴身體果見肌肉充盈芬芳揚溢身上而發之氣及疥癩之疾一概消除即或偶患頭痛身體困倦拂拭此水亦覺精神倍長倘疾若失誠花露水中之極品也而其價廉而不昂其香醇而耐久雖一滴之微而用之閱久方盡故人多喜用通商口岸各藥房皆有寄售諸君光顧請認招牌庶免魚目混珠之誤 此花露水乃法京巴黎斯城利歌公司製造託香港屈臣氏大藥房及各藥肆代賣

香港李占記鐘表

本號精工西法修整鐘表洋琴風雨針寒暑鍼留聲器等保行妥當幷有各樣威路[illegible]華士宜拿表各款金銀表風[illegible]針千里鏡正花旗曼梳拿時鐘發客貨價實無欺 仕商賜顧請移玉步至上環香海傍耶示勝街口對面新舖是荷
辛丑年 正月 十六日謹啟

香港旅順萬和行

茲新到花旗上好縫衣腳車手車價甚相宜施爻押融名烟仔各色洋油車房事件等貨俱全 貴客光顧請移玉步是荷
辛丑年 四月初四日
萬和行謹啟

屈臣氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟伴塔為記

補精補血[illegible]丸　固本還神丸　發冷[illegible]暗藥丸　發熱頭痛作嘔丸　壯陽[illegible]腎丸　[illegible]腳丸　首補固精丸　狐臭藥水藥丸　戒烟藥丸　[illegible]丸　[illegible]丸　[illegible]丸　[illegible]丸　[illegible]丸　[illegible]丸　[illegible]丸

[illegible]疝症丸　神效[illegible]血丸　痧氣[illegible]症丸　三陰[illegible]疾丸　[illegible]血丸　內傷跌打丸　跌打[illegible]症紅藥酒　三鞭補子酒　清香洋[illegible]酒　延年[illegible]酒　洋菜子[illegible]藥酒　培補[illegible]酒　[illegible]酒　[illegible]酒　[illegible]酒　上[illegible]薄荷油

身體肥壯[illegible]丸　極品[illegible]香油　極品八角油　去腐肉[illegible]毒藥油　清[illegible]瀉油　[illegible]　頂上正薄荷[illegible]　雙料[illegible]　精[illegible]油　[illegible]香油　[illegible]西艾片油　[illegible]　追風[illegible]油　精品玫瑰香油　[illegible]油　香花露水　極品[illegible]花油　[illegible]

士鐸頓公司印及紅獅麵粉公司

啓者本公司精製麵粉分為兩等一為公司印嘜揀選頂上之麥用精法磨製而成叨蒙本港各行商消售極廣早已馳名歷十有八年矣故用此粉製造麵飽餅干點心其貨色靚斷難媲其美矣其二乃龍嘜又名紅獅嘜此粉亦揀上等麥磨製而成其色極白且價較市值比上之貨極廉而甚合乎市面之消售本港各麵粉行商常有以上兩號之貨存貯以應貴客之所需尤宜採辦便見好貨之誠信非同誇張望求 貴顧惠再者貴客凡欲買公司印及紅獅嘜麵粉者幸勿臨時游移誤買別嘜為是

一千九百零一年四月十二號　士鐸頓麵粉公司謹啓

新會雙水口澳門 輪拖餉渡

嘗思利涉巨川咸稱舟楫之便至欲登彼岸全憑機軸之靈本公司特僱快捷輪船拖帶餉渡常川來往雙水口澳門等處利便客商出入無風濤之阻來往亦依時到步誠一舉而數善俱備前者某公司輪船經已開行月餘辦理未能妥善茲本公司不惜糜費另僱小伙數名專司侍役茶水等件招呼妥當船到澳門有碼頭灣泊任渡歇宿均聽客便准期五月初一開行每位收水脚銀五毫付寄貨物提點週到無虞偷漏貨脚亦格外相宜 貴客光顧幸祈賜臨為荷

光緒廿七年四月廿七日　新會雙水口澳門長安公司啓

辟疫除穢妙藥

此藥水乃法國大醫生致究妙藥秘製得宜聞之令人不頭暈五竅格外精神專辟疫症殺毒虫殺虫治病時不正之氣時常洗面沐浴用之可免染疫并瘡癩皮膚之患方今疫症流行貯之舖內屋內洒之四處廚房厠房可免傳染疫症用處太多不能盡述此乃養生之善法保人口之聖藥也發行格外相宜 上環旹豐洋貨 中環生泰洋貨 零沽 孖地行雜貨辦房 [illegible]星河謹啓

告白

九江北方青田古里孟臺呂祖乩師四月十八日乩示勸世良方 悲憫為懷廣與胞九州鳴賦嗽嗽倘教禹稷生今日何至盈黎又怨號人心不以心為心放僻驕奢積弊深力挽狂瀾誰與任歸真返樸免災侵今日之事目不忍覩口不忍言萬事檢點保身要著遇此病者寒熱不一方難泥守惟覩調醫者相猶何如井要不外中毒三字最妙用山邊蝸牛搗爛和豬胆搽核無核者蝸牛肥猪煎陳皮茶飲亦合蝸牛即山大縣螺虫肥猪則地猪是也若廣傳印送功無量焉

光緒廿七年四月廿七日　李溪別墅敬刊

遷舖告白

啓者本號向在文咸街門牌二十四號現遷往右鄰第二間門牌二十號 貴客賜顧請移玉步此佈

庚子年十一月十五日　永盛金舖謹啓

聲明告白

敬者大香[illegible]隆茶居之生意弟等并無股份在內如傳弟等有占股者係屬訛傳而已特此聲明以免後論

英一千九百零一年六月二號　劉[illegible]伯仝啓　劉昌裕堂

黃皓眉牙科

[illegible]

戒烟宜知

[illegible]

聲明告白

啓者文武廟直街門牌一百四十一號茂勝烟店夥伴多人蒙各寶號相信要送到舖面蓋同圖章為記至揭借銀兩要司事人李銓簽字為實其餘各件取貨經手等與本號無涉特此聲明以免後論

辛丑四月初三日　茂勝店司事人李銓謹啓

[illegible]

[illegible] 上等紗價銀六毫 中等紗價銀四毫 [illegible] 售處 [illegible]

光緒廿六年五月十六日

黃祥華 丸散如意油

啓者本堂第一家始創萬應如意油選料精製各項膏丹散異常効驗丸久為中西所許選邇馳名近多為恥之徒假冒我黃祥華單紙款式用偽油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請認香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌庶不致悞

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　時症沙氣丸　[illegible]風蘇合丸

參茸衛生丸　糜茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　六味地黃丸

參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠百勝散　萬靈如意[illegible]

光緒廿五年歲次己亥四月廿四日　粵東省城　香港　太和堂黃祥華謹識

潘人和號 家製婦科毛雞藥酒

此酒專治婦人產後肚痛[illegible]頭面浮腫發熱[illegible]欲[illegible]思[illegible]產後或經期前後腹痛等症[illegible]宜飲此酒[illegible]如血[illegible]血積[illegible]久作痛一飲此[illegible]能[illegible]永無後患[illegible]治男子[illegible]疼痛[illegible]拘[illegible]腳[illegible]氣力[illegible]夜汁盜汗及小腸[illegible]光予[illegible]鐵打[illegible]飲[illegible]酒之[illegible]酒[illegible]患[illegible]能全愈此酒[illegible]主用[illegible]配製[illegible]方[illegible]自[illegible]驗[illegible]婦科妙[illegible]近見[illegible]多[illegible]特設在[illegible]平門外[illegible]街本號並無分枝別鋪[illegible]本號招牌[illegible]主人[illegible]

光緒廿六年[illegible]月八日

仁安 洋面火燭保險有限公司告白

啓者本公司總寫字樓現遷進南北行街門牌第三十一號如有信件請移玉遞至該處為[illegible]此佈

光緒二十七年四月二十四日　西曆[illegible]十二號　仁安公司謹啓

仁安 洋面火燭保險有限公司告白

啓者[illegible]蒙諸君所認到本公司股份多少該股本銀兩茲擬定期五月初二日開收至五月十五日止截其股本息由交銀之日起計以照公允本公司諏吉五月十六日開辦特此佈聞

光緒二十七年五月初二日　司理人陳說巖謹啓

濟安洋面保險有限公司告白

啓者本公司定期於西歷壹千九百零壹年六月二十五號即華歷辛丑年五月初十日禮拜二日正午十二點鐘在香港維多利亞文咸西街門牌四十二號本公司寫字樓舉行額外聚會定實商議下開之專訂章程如果合宜即行定奪遵照辦理特此佈聞

○專訂章程如下 此次聚會股及意見相同查得本公司生意倘仍照舊開辦難期獲利應將本公司收盤為合茲議實本公司應即自行收盤并公舉各總理人及司理人為收盤清理數目人但凡總司理中有三位簽字便作有權辦理收盤清理數目人應辦事宜

西歷一千九百零一年六月六號　華歷辛丑年四月廿日　承總理命司理人陳曉雲謹啓

拍賣屋宇先期佈告

啓者屋宇二間在永樂巷門牌第二十三第二十五及交加街門牌第壹十四號在[illegible]七廳註冊內地段第四百廿八號昔[illegible]B[illegible]C[illegible]及[illegible]日間將來當衆拍賣其詳細章程亦日間發報此佈

香港皇后道五十一號　賣主所延律師堪士啓　一千九百零一年五月廿一號

珍圃烏龍庄告白

啓者本號一向選辦貢品烏龍貨真價實歷蒙貴客光顧惟近多假冒魚目混珠故特稟准港憲將珍圃字號註冊存案不許別人假冒乃近訪聞某號仍胆敢在本港冒裝珍圃烏龍以偽貨混充屢有線人報知云在某號做箱已有確據並背為[illegible]緝但本號向存[illegible]道姑未深究今特刊之報章自後如有再敢假冒珍圃招牌者本號已暗出花紅賜線向水陸及托各火船收貨人代為緝拿若經捕獲定必送官嚴究決不輕饒貴客欲買珍圃烏龍者請到本號面議務期貨高價廉幸毋買其偽貨至壞生意是禱

光緒廿七年二月十五日　寓港珍圃烏龍庄謹啓

告白

啓者弟自上年在神戶埠二丁目[illegible]拾式番開張捷德號九八行生理司事人柯誹友何堯初張遂秋專代各埠辦配日本雜貨煤炭并代沽諸糖雜貨兼代理租船滙票來往諸務交易公平誠信相孚仰祈 貴客光顧不勝榮幸特此佈知

光緒廿七年四月二十九日　廈門柒清池謹啓

禮 敬者本號向在上環大馬[illegible]百步梯對面做洋貨生意[illegible]

上刻下該省所……
來各貨其價一
律大臟云

……京商云各國……
公府街南自單牌樓往北計估二十四丈四尺界在二條
胡同街中所有界內居民舖戶近已搬移淨盡矣

善聞大令不日將抵本埠尚須勾留數日再往粵東蓋大令遊
嗜有年在該處交遊頗廣故香帥特委是差以資熟手也

豆子一百五十……
萬相本月二十當可到牛莊以致貨價近來跌落云

一部各堂憲即於本月某……

日會議各部院衙門會稿事件務在司年入諳習律例之員辦理若係初入仕途者隨僚一年後稍諳部務始令承辦一切事宜其或未滿一年果能辦事無誤必經堂官派出力方一體承辦以免舛錯而重事機○將設會審 廈門對岸鼓浪嶼爲各國西人旅居之所前月得京城總署來電已將此地作爲萬國公共租界日昨許帥又致電與英美領事言□鼓浪嶼奉 旨作爲萬國公地特派延道來廈訂期交到尚望協力贊助云云閩延道到任交割租界後并將建設會審公堂一所遴委熟悉西例之員專管租界內詞訟

宜聯軍合守各砲臺云又云美國請各國簽押允許不佔中國土地且不涉理其國政以故各國議論紛歧至西十一月二十四號乃聯合 心擬定實章十二月廿四各使乃簽押將約稿交慶王李爵四日後乃始下 上諭允從和議十二款

英國也加高威利露疑藥人云前數年所有□傷風咳嗽不下數萬人其用占龍倫咳藥者竟無一人便咳症累及肺腑發炎轉爲有感寒之病多人服此□絕未聞服後其病益甚者
威建藥房代售

占龍倫止痛藥油以佛蘭絨浸之敷上痛處如有背患痛用此藥照法敷之無不應驗又能治風濕一貼即止痛
威建藥房代售

紐約西人地厘云所用咳藥以占龍倫爲最凡小子有瘕氣咳嗽之症莫妙於服此咳藥如小子初咳嗽或至嘶聲當以此施治如家中有小孩自當不時購便此咳藥一遇庶有備無患
威建藥房代售

港督批詞　目前商務局員會議港地疫症年年復發大礙商務擬請政府如何設法　潔地方使癘疫潛消免礙商務等語經已入禀督憲玆蒙批覆云該局値理所禀經已閱悉　經潔淨局與定例局精明練達之人員開議此事倘商務局有何意見派人到議例局帮同商議惟現今所陳之件不過聽信各西報所言不實之語並輕信謠傳之言耳如爲此等不經之語於商務更有防礙又據禀稱政府因辦理潔淨事務經費不敷儘可加抽等語本督憲甚爲感謝美意也

失銀續誌　星架波滙豐銀行所失竊之銀現時拿獲三人頗知被竊之端倪蓋緣銀行之鐵庫鎖鑰皆有二條一爲理司人存儲一交渣打銀行代存以防遺失當時有味也貨倉之守管人更夫某甲串通渣打銀行更夫某乙竊其副鑰照樣配造復出同滙豐更夫某丙三人同謀竊該銀者也其滙豐之更夫既竊去廿五元銀紙當即逃往勿道拉士地方現已派差往爲截緝尚有一萬五千元碎紙交與其友某丁爲找錢銀生理又有二千交與其友某戊詎戊之妻謀其縣得多金故飜請之□以實告其妻洩漏事乃發覺但既失之銀緝回如是之多亦云幸矣

東華醫院告白

啟者本港西環痘務前經刊登告白招人接造但照所擬之則該工料畧有更改玆定期本月十五禮□日在本院大堂當衆定奪如有欲承接者懇祈早日到醫院帳房看閱該工程係總理人看符特此佈聞

辛丑年　五月初三日　東華醫院謹啟

省城永福告白

啟經本號向在省城杉木欄開張經國多年名精選沉檀降速處造各品香叨蒙 士商賜顧中外馳名近多無恥之徒假冒本號招牌以僞亂眞玆特在港憲存案幸蒙 恩准此後有敢再冒本號招牌定必禀官究治玆加寶鼎爲記貴客光顧請認招牌庶免致悞本號分設一棧在西營盤大馬路一百八十五號門牌以便貴客購辦特此告佈

庚子年　四月　廿六日

粵東省城杉木欄永福號主人謹啟

往□江　悅城龍母參神

玆今有內河大火船壹隻名全利准于五月初六日下午由港啟行往悅城龍母廟參 神 于初七日下午到埠初八早參 神□謁即日正午由此開行初九晨早到港如有貴客欲搭船參 神謁者准初五日請到本公司掛號出客位紙船上有男女房位分別 兼茶水利便招呼妥當早晚膳俱全船灣泊東興街口碼頭特此佈聞

大艙來回包早晚膳　每位收銀四元

上位來回包早晚膳　每位收銀六元

光緒廿七年五月初二日　廣運輪船公司謹啟

廣美昌遷舖告白

啟者本號向在蘇杭街門牌第三十一號現遷往本街門牌第九號十七開張 貴客光顧及外埠銀信各件請移玉步特此佈聞

辛丑四月廿九日　廣美昌謹

不儎客

啟者本公司五月十一日期印度皇后火船現因時症各客上岸諸多不便故暫停儎客特字佈聞

五月初二日　昌興公司謹啟

遷舖告白

啟者本樓現遷往荷李活道長興街口二百一十一號准五月初四日開張請君光顧請新惠臨此佈

辛丑年四月二十□日　品芳樓謹啟

電報□□

德臣接電　本館西報接上海德報電云德相□士□已豎立德□與前龍□相之石同在碑前行奠土之禮伊子并德外務大臣當衆演說述卑相生平行狀○中國願將賠款分四十五年攤還每年賠十八兆兩○又云星架波上海銀行所失之銀紙經在丹佐地方將竊銀之賊首拿獲○勞打電音　英京勞打電言孫文於本月五號由香山啟行回中國開伊問華之故欲與太后並與黨爲難且其黨羽勢力甚大○意國外務大臣在議院宣言日英俄所聯議待中國之處意國亦當允從惟我國甚欲在天津或別處得一租界地方爲貿易之場○旅美國之華商竭力設法欲求美政府刪除禁止華人到美之例

機器壓斃　初一日紅磡船澳有咕哩運泥水機器一具該機勢將反側其人以手欲扶之爲該機壓下當場殞命○所辦何事　日前西人見治在港演說評論在中國傳教之事已名噪一時茲已到天津復行北上往見英使與赫總稅司及香港輔政隨偕同往天津再復北上○臬案　陳某被控爲三合會人因立證據不足將被告省釋○某軍械店譜某被控賄賂西差一案查該西差經控過該店有卅四次該譜某經數次代該店往討人情亦有數次不准○經此西差之手前次譜某欲賄一百五十元與該差故被控之證據確實判罰九個月監禁並繳□工○俄人過慮　駐東方俄提督爲利西夫恐東方有事于前月特致電海軍大臣請再派戰艦以增海軍之力今擬調戰船大小六艘來華○領照辦礦　法人在□廷領照開辦金礦限期三十年○日本報言　日本報云英國擬將中國賠款合立借券週息四厘如此在歐洲則合宜惟日本則吃虧甚多日本所擬賠之款俱是實錢並無加息如照此算則日政府應再設法彌補缺憾

黷書擇譯　英國第五號藍皮書業已刊刻成帙初一日郵遞到港全本多載各國往來文件商辦中國事宜德國於去年西十月二號倡議與師攻擊直隸之西不惜鉅費以期務得非懲治非乃已而英國當時不許又云便法擬和章程以爲聯軍得勢諒華廷必能委曲相從沙侯首肯其章程之大旨祇欲大沽各砲臺宜每國守其一不

莫禮智

芎匿水　五毫

檸檬水

薑　啤每打銀六毫

荷蘭水每打銀四毫

高拉三鞭水　沙士水

上多啤厘水　桑枝水每打銀六毫

本號所製鮮花露水兵各種外國馳名香水香油香脊香粉悉堪滑流暢旺邇復由外國運來新欵機器自用上好清淨材料製造各式荷蘭水且用之隔水沙漏係用外國之最珍貴者凡水中一切幼微生物及所有水中毒質能令人生病者盡行淘汰淨盡是以製成之水異常清潔與別不同可保無傳染生病之患如本號創製高拉三鞭水係揀選外國上等高拉菓子製成此水之功用却能滑暑散熱清涼解酒去疮提神　諸君賜顧請嘗試之　舖在荷李活道雅麗氏醫院對面七十二A號開張　莫禮智謹啟

承受告白

啟者香港永□街門牌第壹百陸拾□號全間長發行生意各東志圖別業願將長發行舖底裝修傢私大小什物與及外埠所欠本行之賬全盤頂與寶興堂承受管理准于辛丑年五月十□日立頂帖交易所有以前舊人長發行欠到外埠與本港街上賬項揭項相保各項等俱歸長發行舊人經手支理以新承受人寶興堂無涉自頂之後寶興堂仍用回長發二字加榮字開張所有外埠欠到長發行賬項銀兩者係歸新人長發榮收理給部爲實日後生意與隆與舊人無涉特此聲明以免後論

辛丑年　四　月　二　十　九　日　寶興堂謹啟

遷舖告白

本店在上環大馬路開設拖鞋生理十有餘年歷向專做頂幼蒲草拖鞋工精料巧遠近馳名及選辦上海辮線絲巾白鉄馬車絲綢布疋京菸各欵蘇貨俱全價極相宜近有無恥之徒冒名本店字號 貴客採買者請認眞貨式勿被所愚今由二百七十三號遷往上環大馬路二百零二號開張但有外埠滙單信件銀兩 貴客光顧請移玉步是所企禱

光緒廿七年四月廿四日　萬興謹啟

西法接生保養

世間之稱穩婆者是接生爲主保養爲能令婦人司是業者不知凡幾求其老手練達者難矣啟者氏日前在港多年蒙 夏地近佐頓士杰臣士譽諾醫生提拔授生經緯亦有十餘載矣屢蒙紳商多延往理無不穩妥均皆讚美如何君曉生棨君潤生鄭君□生等亦有與顧氏常存濟世之心並有嬰兒月內諸症藥料及驚風散　諸君欲求接生保養者祈至中環榮華里十□號門牌樓下便是特此佈聞

光緒廿七年三月十八日　蔡桂謹啟

書目

潘老蘭詩文全集取價一元　邱鳳園詩集二毫　戊戌新政上諭彙錄二毫　三害質言一毫　星洲上書記五仙　在華字日報三樓發售

西醫　關心爲

現寓中環皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外科　早晚寓在梘街口上利卑街五十四號

良醫

竊謂元化不作宏景云遙覓今抱叔寶之羸善文園之病求一因心作則觸手回春者實難其人有之其惟 陶先生虞彤乎 先生少業黃岐長嫺素問書窺三箧探秘旨於肯桐□洞一方紹眞傳於盧鵲幸蒙診視立奏膚功乃登堂拜謁求效非難而問途已經毒踪自易玆查其寓在郭士笠街即擺花街口德源店後便第三間二樓欲登龕宇者祈知所往焉

光緒廿七年正月廿九日　弟陸禮初謹啟

博濟軒　馳名甘露茶

自五月初五起至十五日止大減價

炎熱時逢端陽節屆際玆盛暑尤賴調劑本軒揀選上品藥料監製午時茶甘露茶最能清凉散熱消除百病並製有各項丸散如意油等無不效驗如神今大爲減價發售以便 諸君採買惟求濟世之心云耳　價列于左　萬應午時茶每盒廿塊收銀四分　正白樹油大罇壹毫中罇三分六　消暑甘露茶每包收錢六文　氣時症丸每罇收錢十二文　如意油照原價七錢二減收五成　平安通關散每罇收錢十二文　薄荷油照原價七錢二減收五成　生髮香草油每罇價銀壹毫　雙料參茸戒烟丸每罇價銀壹毫　急救白沙散每罇銀三分六　艾片油　各色香油　玉桂油　照原價七錢二收五成　參茸各項臘丸欵式太多不能盡錄照原價收銀七成　如過期原價收足　舖在香港大馬路高陞戲院左便第二間

光緒二十七年　五月　初二日　香港博濟軒中和堂謹啟

潔淨告示

署理潔淨衙門經歷潔

奉本衙門命

論域多利亞城西截各□主知悉凡樓宇未經按例潔及灑掃洗水者玆再申明□內所限至西曆本年六月三十日即須壹律潔淨灑掃妥當現因本衙門正在盡力將頓潔淨各處地方以除癘疫如有爾等屋宇于上限之期巳滿仍未整潔灑掃則本衙門定必嚴行控告各宜凜遵　切切特論

壹千九百零壹年六月初一日論

計開西截界址

香港西截杭至馬裡信街及東街之西爲界

公發機器廠

啟者僕少年業機器工藝幸遇西人指授數學其有法度精竅按造輪船器用事件悉遵師傅經著成效于固不惧茲在香港鴨頸涌門牌壹號至叁號新創公發號承造各欵新式機器輪船鍋爐等件諸君光顧請移玉步至小號面議價實不欺特此佈達

辛丑年　五月　初三日　曾弼臣謹白

選錄京報

再續粵督陶方帥條陳變法摺　三日務遠大孔子曰人無遠慮必有近憂又曰見小利則大事不成臣嘗反覆斯言竊以爲爲政之要盡於此矣今如捐輸開例已數十年官場嗜利之風成爲習尚各棄本業以爲官之親友僕役務本者日少逐末者日多其害蓋至今而大著且歲入不過一二百萬計其僥倖剝削何止此數得不償失未有甚於此者官俸之薄萬萬不給而又扣其廉俸賢者已難自愛不肖者日肆其貪害仍自 國家受之他若鐵路船礦諸務皆富國要政然而創行之始斷折必多西人極多方保護甚至國家擔補其息今中國於此等商務未聞有保護補息之法乃招商獲利則責以報効濱饑暢旺則提其餘利在計臣籌款不得已而爲此然而阻礙商務其損多矣擬請永停捐納即銜封貢監亦皆停止創設民局以爲鼓勵農工商之具厚加官祿務令足用其一切興利之事廣勸商人集股開辦官不干預其事但任保護之責即有厚利無庸報効凡從前爲小失大之弊一概捐除但使官吏清廉即是藏富於民之道而工商踴躍百利皆興物產日多則 國家之課稅自旺此行政之當務遠大也取民之財治民之事此古今中外立國之通義用民財以爲之興利除害雖多取不爲虐況於少取不爲之興利除害而但取其財縱少取不爲恩況於多取今中國之民窮困甚矣而國用日繁 皇上縱以愛民爲計心臣不能不以籌款爲亟雖 國家款項無一非用之民事然積弊未去善政未宣 實惠之及民者鮮而進出款目平時既未宣布民但見其取財而不知其所用不免因疑而生怨日以籌款之事責之窮困疑怨之民臣竊危之今既欲變更法制則興利除害之政自必實力舉行更請 皇上詔誡群臣俾人人知取民以治民事之義倣照各國將每年進出款項列爲詳表頒示天下其外省所解內務府經費應歸戶部綜收而歲撥款若干萬爲 皇宮費用一律列入表內宣示使咸知 朝廷之無私臣聞法之敗於德也賠兵費至一百兆未五年而償畢惟其民素豐上下相信是以爭貸於國或中國誠能力求自強十年之後民力漸裕民信益孚則商借民債自易爲力至於[illegible]去舊章變通[illegible]諸事皆目前要務然必取民之大義既明始可議取民之制之善不善此理財之官務遠大也　仍未完

羊城新聞

藩憲牌示　肇慶府經歷缺廷楓飭回本任○錫箔承匯　陳村錫箔行坐匯向由該本行承辦每年認繳匯銀六百兩上年始改由官廠帶押茲該陳村錫行錦源堂復赴匯局呈請仍給該行包抽包繳昨由局憲批謂應准照辦着將頭季餉銀繳局候再札行陳村匯廠知照云

○批示烟行　佛山烟葉行業堂前赴局稟承烟抽經已登前報茲局據禀批謂既據該佛山烟葉行僱業堂繳到所承經費銀兩候飭廳兑收惟查原案並無押收仲江烟葉不得混至該行商欠自上年十二月至本年三月止計四個月經費未據照繳著即尅日繳清再給示諭核辦之○花紗繳餉　粵省花紗行坐匯經由該行四德堂商人郭成爭稟承務綢局憲批准認餉承辦現據該四德堂商繳到承辦花紗匯餉頭季預餉昨由局憲批准飭庫兌收所請自五月初一日起餉應即准行候給示諭辦並分別札行知

又求築步　商人何富年稟請在新田欄河畔建築碼頭一案附近三十二街紛紛抗阻當經督憲飭制軍委稅務司幷善後局委員南海縣會同詣履勘均稟稱該碼頭距河南五百五十英尺離西濠二百五十英尺之遠倘照張前督部堂將北岸一律填築石堤于河道兩濠亦兩無防礙等因又經督憲准令該商照案建築以興商務而頭固諸人始不敢再謀阻礙乃今又有華商成德堂馬濟時在稅務司稟稱邇來省城商務日盛轉運日繁原建碼頭不敷小艇船隻不便再請在源昌街大利源舖後稅坦一段建設碼頭稅務司據情詳覆督憲以稅務司復查馬成德堂所請建築碼頭之處在何富年請築碼頭西首相離僅及八丈況何富年禀准在先馬成德堂復請建築是否有無攙奪生於河道商務亦有無防礙飭覆稅務司及南海縣查明禀覆核辦矣

強盜企籠　前數日有匪譚某至裹水坊某餉當勸索行水銀若干被營勇偵知立將該匪擒拿解省交南海縣訊辦堂訊之下供詞閃爍有某虎紳赴案取保官以罪無可宥判以枷號兩月期滿再行核辦上月廿八日將該犯提出飭差押回裹水犯事地方以企籠枷號示衆俾昭炯戒○戶口編冊　粵省開辦田房等捐已登前報茲督辦廣府施太尊提調區奕之現寓在大市街匡公館籌擬章程已委南番兩縣在十甫內各選書吏五人編造省城河南各戶口列册呈上大憲定候批示核辦矣○設法辦柴　去年李傳相在任時柴薪騰貴小民日維艱擬委員舉辦柴政庶不致市儈居奇迨傳相解任事遂中輟粵民惜之現聞有某商人擬厚集資本稟請當道派人前赴東西北各江產柴之區設法採買運回省平價以濟窮民云按近日商人承辦之舉大都係借急公之義以自便其專利之私者未知該商果爲窮民起見否也

中外新聞

論兩督愛人意　大利國新設防疫約章與各國聯合凡某國某處有患疫之人不許出境以免貽害鄰邦等語聞英國業經簽約一律頒行足見歐洲防疫於未然設閑甚峻立畛域之界保民之命不猶是胞與之心乎竊思此約大旨係禁彼國患疫之人不傳染於此國似未嘗禁本國之人不得回籍本港疫癘時行八載於茲旅港之人華籍甚衆倘華人罹疫或附輪而歸故里或運柩而返鄉園揆諸情理未嘗或非倘華官亦垂禁令會與本港官約凡遇有人染疫不可任便回省彼此立有專約均欲杜絕此症之蔓染則又無可置喙矣惟是華官並不加意於辦疫仍准民人往來無論疫與不疫皆得自由可見華官於此事無甚防範祇聽自爲消減而已所以華民無畏疫之心安命俟天則相與然而西人辦疫命意不同務欲潔淨以清除之防患於當然杜患於已然甚願絕其根株而後已以故患未萠則設法遏制之患既至則[illegible]洗清除之用心良苦矣雖杜疫之例過嚴亦不失爲愛人之念無如居人[illegible]例而生駭避之心此所以有挪[illegible]道旁[illegible]匿不報之弊港官以此等事有違潔例得不益加防範以保地方在港華紳商深有見夫中西用情各有不同因爲調處欲使兩得其宜於是多方設法[illegible]置具[illegible]港[illegible]以維持之蒙 卜制軍一視同人許將[illegible]詞電達理藩院仍候批示如何事乃定著此港督愛人之心於此可見又省中各醫院善堂以港居華人皆是桑梓無不痛癢相關故將港人之苦衷上訴於省督 陶制軍保民若赤特將事照會駐省英領事官轉達港督請咨英國理藩院請准本港患疫華人同候批示覆等因 陶制軍關心民瘼保赤誠求是以特照會英廷俯聽倘英國理藩院以爲此事於意國防疫章程無礙自必准行請英國理藩院大臣仁心具在志切懷柔若以爲於意國約章爲有礙未便批准則港居華人未免向隅耶本港潔淨局員柯士賓倡言准華人運疫棺歸里一節該局經已議准若得英理藩院准華人患疫者返省調治從此港居華人可免受此苦累矣　八闈老叟

權奸跋扈　同文滬報載北京發來專函云[illegible]西安歸命言該處自兩宮行幸以來遂變爲大官吏市場榮祿鹿傳霖及閹李蓮英輩一以賣官爲理財之要策各派心腹於西方以招買官之流相語時則互問價何若彼此[illegible]勞是以官吏之營謀賄賂之公行較在北京更加十倍至回鑾親政變法諸大端則凡在西安城內者未聞一語道及又聞各省督撫及以下官員至冬季例餽銀於政府名曰炭金榮祿輩每收炭金百兩必加算貼水二成○冀博餽儀　專函又云昨年北京驚變各衙門官員多逃歸鄉里至隨扈大小各官則所受各處餽儀頗鉅故[illegible]所逃歸者近皆絡繹[illegible]赴行在供職冀博餽儀各大吏忖知其意現均一律諭令速回北京以待回鑾此輩頗覺進退無路○丁稅難行　京函云近聞 行在有人條陳加抽人丁稅以維國用而全權李中堂則以不可行蓋中堂之意以丁稅自下西國雖有行之者特恐我國辦理此事不及西人妥當與其擾害人民無益國家不如不辦之爲愈也○懲辦不法　京函又云順直民教雖處自容歲痛遭拳民之難人財[illegible]傷甚多事後或由地方官籌款租恤或由居民集資賠償在教民中之善良者頗不過求而不法之徒每每勒索[illegible]無厭不作幸收[illegible]神甫並不回護任地方官按法辦理而各縣有稟報於李傅相者[illegible]批謂教民不法應[illegible]所禀情形按律懲辦[illegible]稍寬縱以期民教相安云

察探匪情　京函云近來直[illegible]各屬尚有十成群爲害閭閻惟爲[illegible]軍偵知前往[illegible]辦則逃避無蹤聞傳相已特派直[illegible]用藩[illegible]帶兵前往保定正定一帶察探情形[illegible]則飭派統帶兵官聚而殲之云○實出[illegible]　鄂友函述云詔開特科實出 皇上聖意由瞿張兩尚書贊成之○裁撤書吏　聞政府有電飭各督撫相度情形將各署書吏一律裁撤改用士人或爲安置冗官之地大約裁缺之舉亦須次第議及○擬廢[illegible]場　武昌來函云官場於二十日接奉電傳開設特科於本屆會試前舉行之論旨聞香帥已擬廢招材傳以備薦舉

清貴亂黨　俄京聖彼得堡前月五號[illegible]稱數日來俄官拿獲自由黨人其間不乏清貴之員近十一十八點鐘內又獲數百名內名望素著者實繁有徒○法督閱操　法國水師提督某君查閱長江商務乘法斯爾脫兵輪至漢鄂督張香帥先期接到電音即飭洋務局預備一切優加接待是月十四日午刻其督率同繙譯隨員渡江詣督轅進謁制軍[illegible]派[illegible]部員[illegible]洋[illegible]章著成[illegible]彥爲繙譯官通譯語言主賓浹洽且若以鄂省各軍[illegible]練[illegible]欲觀軍操制軍允之立即傳諭中[illegible]吳元愷協戎及[illegible]軍督統領張虎臣[illegible]戎知照各營准於十六日早齊集文昌門外護軍[illegible]操廠[illegible]演陣法軍容整肅貝君歎賞而退旋於十八日開輪上駛開赴宜昌沙市一帶遊歷然後展輪[illegible]下云

籌保海南　寓滬某員得廣州密信稱中國倘不力遏法人之謀恐海南一島難免爲其所有去年十二月內駐南省法兵官照會督德壽帥述明法政府欲得海南島之意德帥覆文意任與止[illegible]措詞不甚纖細[illegible]致法兵官僨會以爲可圖故整頓水師預備襲取蓋海南爲法所有則不特北海等處水道歸其掌握即粵海權利亦爲所有而廣州灣其尤者也自法人整備後復照會粵督[illegible]制軍告以此事制軍阻之甚力大約各國亦不願其覬覦也　譯字林西報○川仲價[illegible]　漢函云藥材中杜仲一物產自蜀省近年以來行情遞[illegible]刻聞川[illegible]傳述目下水勢大漲該貨來源甚旺每百斤價值十兩有零較之三年前賣四十餘兩大相逕庭矣

○藥材[illegible]議　漢口藥材一種近聞個中人云河南所出之貨均已補加厘稅兼之路途遙遠[illegible]費過重故漢上刻下該省所來各貨其價一律大跌云

書吏冗員　兩江督轅日前奉有部文以現在各部所有書吏多已裁減外省大小衙門應如何照辦詳即酌核施行等語院上各務科探悉此信甚爲驚急因而傳說紛紛有謂宮保現擬照初設時三十一名舊例者有謂不論外清書總聽考試以定去留者亦有謂另招士人或用本省候補佐雜職員効力五年後即酌其功過量予差委者議論紛紜不一而足亦可笑而可憐也○估地築堤又志　京函云各國估地自皇城根往北計估五丈六尺界在[illegible]公府街南自單牌樓往北計估二十四丈四尺界在二條胡同街中所有界內居民舖戶近已撥移淨盡矣

徇民情議　衢州府所屬士民以鬧教一案停考五年人情洶洶上四縣有相准學公議自今歲起不繳錢糧於縣由各鄉[illegible]徵收解交學宮作爲公費且謂考試是謂[illegible]鄉食毛踐土之民皆爲國家[illegible]棄以是諸頑民心更不服刊有匿名[illegible]議官既無從禁止且謂亦無從[illegible]論云○[illegible]求著作　鄂督張香帥以維新爲中興砥柱目下聞 朝廷復開經濟特科決意變法遂欲蒐羅時賢所撰各經濟西學之書以備采擇日前特委吳質欽大令前詣南洋各埠博訪周諮凡儲家藏各種著作有裨於國家之實用者均當一律購收多多益善聞大令不日將抵本埠尚須勾留數日再往粵東蓋大令遊幕嶺嶠有年在該處交遊頗廣故香帥特委是差以資熟手也

不得扣留　日本長崎埠訪事人云前者英法水師互鬥致英兵突被戕斃兩名旋由英使行文日本外務省詢以當時何以不將法兵艦留住外務省轉此司法省行查長崎裁判所檢事山本氏覆稱他國兵艦本國例不得扣留恐此事尚不能免於唇舌也○記大義九　日商三井洋行淡水九輪船前在金門海口觸礁破壞乃復由本國製造巨艦一艘以補其缺名曰大義九定於本月十五日開駛往來台北廈門汕頭香港矣○豆市情形　牛莊內地貨物近從水路或火車來者甚多豆子在埠者計有十三萬担在船者有一萬五千担豆餅三十萬塊豆油二萬笠其未到牛莊者德霖地方尚有豆子一百五十萬担在田莊台者仍屬不少現在候船此外另有豆子十六萬担本月二十當可到牛莊以致貨價近來跌落云

清理租界　天津來函云田莊一帶畫歸俄國租界頃聞俄兵官諭令該處居民凡界內所有[illegible]埋棺木均行遷往他處此地歸作堆存鹽斤之所云○慎爾在公　京友來函云自欽奉各部裁汰書吏之 諭吏部各堂憲則於本月某

日會議各部院衙門會稿事件務在司年久諳習律例之員辦理若係初入仕途者應俟一年後稍諳部務

失銀續誌　星架波進豐銀行所失竊之銀現時拿獲三人頗知被竊之端倪蓋緣銀行之鐵庫鎖鑰皆有二條一

機器壓斃　初一日紅磡船澳有[illegible]運及水機器一具該機勢將反側其人以手欲托之爲該機壓下當場殞命○所辦何事　日前西人[illegible]治在港演說評論在中國傳教之事已名噪一時茲已到天津復行北上往見英使與[illegible]總稅司及香港[illegible]輔政隨[illegible]同往天津再復北上○梟

譯書擇譯　英國第五號藍皮書業已刊刻成帙初一日郵遞到港全本多載各國往來文件商辦中

香港華字日報行情

辛丑年五月初叁日禮拜弍 入口船列左

英國火船名金生 由卞剌吉打星架波載來雜貨 渣甸公司
德國火船名廣州 由颯江載來雜貨 開平港局
英國火船名湖南 由鎮江載來雜貨 太古洋行
英國火船名太生 由十城載來雜貨 渣甸公司
英國火船名黃埔 由廈門載來雜貨 太古洋行
英國火船名財生 由上海汕頭載來雜貨 渣甸公司
英國火船名鎮江 由蕪湖鎮江載來雜貨 太古洋行
德國火船名高昌 由貸角載來米 太古洋行
英國火船名廣利 由上海載來雜貨 招商港局
英國火船名邊了平 由鳥絲倫載來煤
日本火船名佐渡丸 由英京星架波載來雜貨 日本郵船
日本火船名八幡丸 由新金山小呂宋載來雜貨 日本郵船
英國火船名源生 由小呂宋載來雜貨 渣甸公司

英國郵船名巴林勿打五月初柒日正午開行往星架波庇能哥林保孟米等埠
德國郵船名沙禪准五月拾式日正午開往星架波庇能哥林保孟米國德等埠
美國郵船名急狄准期於五月拾式日正午開往上海日本橫濱金山等埠
法國郵船名雪梨准於五月拾陸日開行往西貢石叻哥林保孟米孖路士等埠
美國郵船名秦國丸准於五月拾玖日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等埠
美國郵船名薛地北京准五月廿捌日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等埠
美國郵船名加力准陸月初捌日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等埠
美國郵船名香港丸准陸月拾五日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等埠

往江門甘竹三水○火船東江
往江門甘竹三水○火船長江
往江門甘竹三水○火船全利
往來澳門香港○火船恒安
往來澳門○同益逢單日往澳○和合逢雙日返港週而復始
往汕頭廈門福州○火船安平九
往海防○火船香港
往暹羅○火船魯肅
往汕頭廈門福州○火船參巴士
往廈門星架波庇能○火船漳洲
往廣州灣赤坎海頭○火船海鏡
往海防○火船得利臣
往橫濱神戶○火船孖利華剌利
往烟台牛庄○火船烟地邊頓
往暹羅○火船德生
往山打根○火船山打根
往山的古舊金山○火船巴國針京
往日本檀香山汕的高舊金山○火船比路針京
往神戶橫濱○火船佐渡丸
往烟台○火船勝山丸
往李華保○火船埃臣
往星架波烏約○火船岐蓮押尼
往天津○火船南昌
往長崎神戶橫濱○火船八幡丸
往星架波哥林保孟米○火船三池丸
往上海○火船啤門
往小呂宋○火船披剌
往悅城龍母廟○火船全利
往小呂宋○火船源生
往上海○火船黃埔
往烏約○火船奇連押尼
往上海○火船申打
往海口海防○火船米忌梭臣
往汕頭西貢○火船北山
往廈門石叻庇能○火船豐遠
往汕頭廈門淡水○火船大仁丸
往安南西貢○火船西貢
往神戶橫濱域多厘些路畝到花旗內地○旅順丸
往英京○火船渣安
往長崎海參威○火船得利
往石叻廈門威咸北○火船綏北
往汕頭廈門安平○火船熟鶴丸
往上海日本溫哥華○火船印度皇后
往星架波哥林保孖路士倫敦晏渣○常陸丸
往新金山○火船丫利
往他士參島湯士威路此士風演喜梨俱利件○勞矢打丸
往英京○火船奇連加利
往日本域多利打甘廟○火船刀柯椰
往上海日本○火船烏勒
往英京○火船滑砵
往英京晏○火船岐蓮伊士
往小呂宋○火船台灣
往新金山○火船台灣
往日本域多利打甘廟○火船柯林披
往上海日本些路○火船熙臣

每逢單日往 雙日回
每逢單日往 單日回
每逢雙日往 雙日回
每早柒點開 下午叁點回
週而復始
初肆早開行
初肆早開行
初肆早開行
初肆早開行
初肆日上午開行
初肆日上午開行
初肆日下午開行
初肆日下午開行
初肆日開行
初五早開行
初五日正午開行
初五日正午開行
初五日下午開行
初五日開行
初五日開行
初五日開行
初陸早開行
初陸日正午開行
初陸日正午開行
初陸日下午肆點開行
初陸日下午式點開行
初陸日下午開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初柒日下午開行
初柒日開行
初柒日開行
初捌早開行
初捌日開行
初玖日正午開行
初拾日開行
初拾日開行
初拾日開行
拾壹早開行
拾壹日正午開行
拾式下午開行
拾式日開行
拾叁日開行
拾叁日開行
拾叁日開行
拾叁日開行
拾肆日開行
廿陸日開行
廿玖日開行
廿玖日開行
陸月初壹日開行
初柒日開行

廣運公司 廣運公司 廣運公司 啟興公司 永興公司 三井洋行 孖地洋行 元發行 得忌利士 恒盛昌 源昌利 山打洋行 華商 華商 勿者士行 南泰興 太古洋行 日本郵船 同記公司 太古洋行 岐蘭洋行 太古洋行 日本郵船 日本郵船 禪臣洋行 旗昌洋行 廣運公司 渣甸公司 太古洋行 岐蘭洋行 鐵行公司 源昌利 振興棧 華商 三井洋行 南和公司 日本郵船 太古洋行 禪臣洋行 咸北公司 三井洋行 昌興公司 日本郵船 日本郵船 岐蘭洋行 天祥洋行 鐵行公司 鐵行公司 岐蘭洋行 太古洋行 太古洋行 天祥洋行 渣甸公司

又沽十號孟米粉五十包 八十四員 本港
又沽十號孟米粉五十包 八十六員 本港
又沽十二號孟米粉五十包 八十七員 本港
又沽十號孟米粉五十包 一百員零二五 本港

又沽十號孟米粉五十包 八十七員 本港
又沽二號孟米粉五十包 八十六員 本港
又沽十三號孟米粉五十包 八十八員 本港
又沽廿號孟米粉五十包 八十七員 本港
三井行沽廿號孟米粉百五包 一百員零二 買花
又沽廿號孟米粉一百五包 一百員零七 買花
又沽八號孟米粉一百包 一百員零八 買花
又沽六號孟米粉一百包 一百員零三五 買花
衣布沽十號孟米粉一百包 一百員零六 買花
又沽十號孟米粉百五包 八十七員五 本港
又沽廿號孟米粉五十包 八十七員 本港
又沽十三號孟米粉五十包 一百員 本港
又沽十三號孟米粉五十包 八十八員 本港
巴倫沽廿號孟米粉五十包 八十九員五 本港
又沽廿號孟米粉五十包 九十九員五 本港
又沽十六號孟米粉五十包 一百員零一 本港
又沽十號孟米粉五十包 九十六員 本港
渣甸行沽溫白布千五担 八十四員 本港
泰和行沽金鳳白布三百担 六十六員五 本港
元發行沽白米碎九百八包 七員三毫 本港
又沽白玉糠六百八包 三員零五 本港
金豐裕沽上車朴二千担 一員六一 本港
又中車朴三千三担 三員三五 本港

又朴米碎八百五担 二員四五
合興行沽上車朴四百担 二員三四
又上石藤白五担 三員三毫
廣南隆沽眉豆廿包 六員五五
又沽川耳十枝 三員一毫
又大花生一百包 四十六員
信亨號沽應子六件 五員五毫
又山楂脧五件 十二員八
廣全昌沽挑尤廿包 廿二兩六
又柴魚一百扎 廿五員二
廣萬和沽桂魚廿件 十員零二
又沽中勿五包 十員零五
又竹葉尤五包 三十九員
省城米市平淡 廿四員五

白米碎千五担 三員一毫 本港
白玉糠千三担 一員五一 本港
上車朴碎晉担 二員二八 本港
小度錫薄廿箱 五十三兩 本港
又沽公魚廿包 五兩五錢 本港
又沽招山勿十包 廿六員五 水客
又沽湘蓮五件 二十一員 水客
又粉絲八十包 九十員 水客
又大明鮑三件 十員零九 水客
又沽帶片廿札 一員八毫 水客
又沽火實十包 五員八毫 水客
又志加魚卅包 九員六毫 水客
又中片尤五包 卅九員五 水客
又花脈十二件 十二兩五 水客

本館特電

四會洪宮 曾二 邵二 阮周吳鄧林 各一名

○新姑烟價玖百五拾柒員五
○舊公烟價玖百陸拾柒員五
○舊姑烟價玖百五拾員
○現年新白皮烟價捌百叁拾員
○壹冬白捌百陸拾員
○弍冬白捌百柒拾員
○叁冬白捌百捌拾員
○舊年新白皮捌百肆拾員

光緒廿柒年五月初叁日禮拜弍上午金銀各價行情

英京電單壹壹五
銀行買入英單過水壹壹陸捌柒五
法京即單弍肆柒五
勞卑電單壹百肆拾柒員弍五
仰江壹百肆拾柒員弍五
小呂宋每千加水弍拾五員
呂宋壹捌金每員捌員零五
橫濱即單每千加水叁拾弍員五
舊金山即單肆拾柒員捌柒五
紐約陸拾日期單肆拾捌員捌柒五
拾足員金每兩五拾式員柒
雜字號員金每兩五拾壹員玖五
捌玖大金每員肆拾壹員肆
生銀每百兩加水拾兩零肆
光英每千加水拾捌員五
省報關庫每百兩加水玖兩五
省匯單每千員加水陸員五
省毫子每百員低水壹員捌陸
英京即期過水壹壹五陸弍五
英國收買弍柒肆叁柒五
法京四月期單弍五壹五
勞卑即單壹百肆拾柒員柒五
星架波每千加水拾員
呂宋弍壹五金每員玖員捌五
上海電單柒弍陸弍五
舊金山電單肆拾柒員柒五
紐約即單肆拾柒員柒五
女金 雪金每員拾員零玖
玖玖五員金每兩五拾弍員弍
玖捌條金每兩五拾壹員壹五
紋銀每百兩加水玖兩壹
舊銀每千低水柒員五
枝花每千低水肆員
庫紋銀每百兩加水玖兩式
銀紙每千加水柒員五
水銀每担壹百柒拾五員

船頭電音

○東西輪船公司火船名急狄初弍日由上海開行約初肆日到港
○宜公司火船名扶連些初弍日由星架波開行約初捌日來港
○東西輪船公司火船名加力肆月廿捌日由舊金山開行來港
○花旗輪船公司火船名薛地北京肆月弍拾日由舊金山開行來港
○天祥行火船名坦克列肆月拾叁日由橫濱開行來港
○日本郵船公司火船名三池丸肆月廿捌日由馬關開行約初肆日到港
○勿者士行火船名巴仁肆月廿捌日由哥林保開行約初拾日到港
○渣甸公司火船名喜占肆月廿玖日由星架波開行約初五日到港
○劫行公司火船名邊羅也肆月廿玖日由星架波開行來港
○火船名蘼平宜初壹日由小呂宋開行約初肆日到港
○太古洋行火船名埃臣初壹日由星架波開行約初陸日到港
○鐵行公司火船名阡打初壹日正午由星架波開行約初陸日到港
○勿者士行火船名沙禪初壹日由神戶開行約長崎上海約拾壹日到港

啟者本公司有快捷火船名恒安 每日晨早七點鐘由香港往澳門一點鐘由澳門返香港 每日照常開行依期不悞 貴客欲搭船祭貨者至本公司面議 啟興公司啟

光緒廿七年五月初肆日 此紙由香港華字日報承刊

香港華字日報附張

光緒二十七年歲次辛丑五月初四日　英壹千九百零壹年六月十九號　禮拜三

啓者本號茲有捷成洋行堅固火輪船名
○得利臣　直往海防　准本月初四日下午開行
○咪忌𠹌臣　前往海口海防　准五月初七日下午開行
貴客搭船附貨者請至本號面議　捷成洋行上環代理人源昌利謹啓

啓者本公司今有快捷堅固火輪船名
○勝山丸　前往烟台　准四月廿六落貨改初五日開行
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議是荷　上環同興公司謹啓

茲本公司快捷火輪船名
○瓊州　前往厦門石叻庇能　改期五月初四日上午開行
寶號欲附貨搭客請至本公司面議此佈　上環恒盛昌謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火輪船一艘名
○海鏡　前往廣州灣赤坎及海頭　准五月初四日上午開行
寶客附貨者請到本行面議此佈　昌宜公司謹啓

啓者茲本行有堅固快捷火輪船名
○比路針京　往日本神戶香山山的古舊金山　五月初五日開行
○普浦　前往上海　准五月初六日開行
南昌　前往天津　准五月初六早開行
○台灣　前往小呂宋　准五月廿九日開行
○台灣　前往新金山　准五月廿九日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議　太古洋行謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○佐渡丸　前往神戶橫濱　改五月初五日下午開行
○八幡丸　前往長崎神戶橫濱　准五月初六日正午開行
○二瀬丸　前往星架波哥林步孟買　准五月初六日正午開行
旅順丸　前往神戶橫濱域多利[illegible]駁花旗內地各埠　准五月初九日正午開行
○常陸丸　前往星架波哥林步碎島𡃤些路倫敦晏[illegible]等埠　准五月十二日下午開行
○芬夫打丸　前往小呂宋雪梨美利畔　准五月十三正午四點
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　日本郵船公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○印度皇后　前往上海日本雲哥華　准五月十一日開行
客如欲搭船附貨者請到本公司面議　昌興輪船公司啓

啓者茲本號有德國快捷火船名
○巴厘針京　前往山的古舊金山　准五月初五日開行
貴客欲搭船附貨者請本號面議此佈　上環海傍德記謹啓

啓者茲本行有堅固快捷火船名
○安平丸　前往汕頭厦門福州　准五月十四早開行
○舞鶴丸　前往汕頭厦門安平　准本月十一日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議　三井洋行謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
刀柯輝　前往日本域多利打甘蘇等　准五月十三日開行
○柯廉披　前往日本域多利打甘蘇等　准六月初一開行
寶號附貨搭客者請至本行面議　天祥洋行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○東[illegible]　往江門甘竹三水　每逢單日往　單日回
○全利　往江門甘竹三水　每逢雙日往　雙日回
○長江　往江門甘竹三水　每逢單日往
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　廣運輪船公司謹啓

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客取往歐洲各國大呂宋閒拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗輪船公司輪船開行日期列下
東西
○急[illegible]　五月十二日正午開行
○蘇地北京　五月廿八日開行
○加力　六月初八日開行
○毡拿　六月二十三日開行
多力　七月初二日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○美國丸　五月十九日正午開行
○香港丸　六月十五日開行
○日本丸　七月十一日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本再由內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山往舊金山　諸君搭船者入艙均以禮貌相待伙食水脚厘一讓安當茲將附搭大艙往各埠客位價銀列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位　男客壹百員　女客壹百壹拾員
往舊金山每位　男客壹百員　女客壹百壹拾員

本公司兼接載搭客取往歐洲各國及大呂宋閒拿打等埠及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號客位及轉駁船車均有一定價錢列明中環海傍干諾大道第四號本公司便覽如有貨物往檳榔日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠除巴拿孖庇洛等埠本公司偶有船駁到埠妥當無誤凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落貨過期不收小件包裹等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓報收凡係小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年十一月初六日
花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　司理人溫[illegible]謹啟

日本新船來往汕頭厦門淡水

啓者本公司茲特設快捷輪船常用來往汕頭厦門淡水香港現在開辦有船名大仁丸准五月初八日開行經淡水復由淡水返厦門汕頭回港如有客搭貨附本公司火船者務須早到照顧周詳各埠貨物決無失漏龍舟中人客各以禮相待並不滋擾附搭客請至三井洋行船務房面議大小事務均在此經營
辛丑五月初二日　大阪商船公司　代理三井洋行謹啓

帆船來往港澳

啓者本公司有堅固帆船式隻用快捷輪船拖帶前往澳門名
同益　逢單日往澳
和益　逢雙日返港　週而復始
貴客如欲付貨者請至本公司面議　寓荷隆烟店　永興公司謹啓

火船前往上海

啓者本行有堅固火輪船一隻名鯉門准五月初六日下午兩點開行前往上海貴客如欲搭船附貨者請至本行面議
辛丑年五月初三日　禪臣洋行啓

啓者本行今有快捷堅固輪壹隻名
岐蓮押利　前往星架波島約　准五月初五日開行
貴客欲付租船者請到本行面議　中環[illegible]洋行謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪名
○西貢　往安南西貢　准五月初五日落貨初八日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　上環南和公司謹啓

啓者茲本行有堅固快捷火船名
○源生　往小呂宋　准本月初六日開行　船到之日可即落貨爲要
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　渣甸公司謹啓

告白

啓者本行代理英京萬遜士打卑明威及普京澳尼溫佛公司上頭銅鐵及各等什貨並代辦英美各廠貨物兼代理羅淺水火船廠生理至於各等貨物價錢格外相宜　貴客光顧請移玉到本行面議此佈
辛丑年元月廿三日　士丹利街門牌第廿二號三和洋行謹啓

三榮興煤炭發客

啓者本號常有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷　貴客光顧請至德輔道中門牌四拾八號二樓面商可也得律風第三百廿九號
光緒廿七年四月十八日　曾富公司謹啓

前往長崎海參威

啓者茲有火船壹只名得利准于五月初十日開行前往長崎海參威埠　貴客附貨搭船者請到本行面議
辛丑年五月初三日　禪臣洋行謹啟

說劍堂集

潘蘭史先生全集十四種去歲印數百部隨即沽罄後來者無以應也現經重印大簿精本仍取價一元買者請到華字日報三樓

三才磚瓦木料公司告白

本公司專辦上等堅固磚瓦木料共坭欄杆水筒鉛磚各式俱備并代理東西江公司柴炭發行兼按辦外洋紅磚依期不悞　貴客光顧價值公道請到大道西第一百五十號門牌本公司可也
光緒廿七年二月十七日　司理人余竹生謹啓

火船前往鳥約埠

啓者美國火船名[illegible]在本港裝貨早日開行往鳥約埠　貴客欲附貨者請至本行面商此佈
辛丑年四月十八日　代理人禮和洋行啓

蒙學新書

竝有繪圖三字書經讀本卷一卷二排印
新讀本卷三論說卷一卷二在港文裕堂　聚珍書樓　聚文閣　省雙門底聖教書樓　文陞閣　澳門大益紙店寄售
蒙學書塾謹啟

白 辛丑年四月初十日 新安陳仁治堂佈啟

開辦秦晉賑捐

啟者本局現奉 欽差會辦商務大臣頭品頂戴宗人府丞堂盛札開案准 山西 陝西 巡撫部院 岑 錫 咨開山陝兩年荒旱兩省被災州縣百數十處垂斃饑民亟須救援前已開辦貢監銜封翎枝等項賑捐茲復奏奉 諭旨特開秦晉實官捐輸期於迅速集欵濟賑請飭廣爲勸辦並承發京白執照另文咨行到滬各在案查此項部照宜加意慎重現已酌定由本大臣刊用實收飭發承辦各委員先行分勸即以實收存根隨冊呈繳總局核明填給部照以免紛歧合行劄飭札到該員即便查收遵章勸辦集有成數隨時報解並將各捐生履歷按月造冊逕交上海總局核明填照仍由本大臣分次報部以符奏案等因奉此茲擇本月十八日在港開辦素稔港地及南洋一帶紳商好義急公初終罔懈當此國家多故正臣民報効之時況値捐例減成尤人子顯揚之日所望踴躍輸將集成巨欵轉東南之義粟拯西北之災黎庶幾挽刧運以迓天和救人即以救己榮及身而培後福積德必勝積財謹佈數言惟祈衆鑒

光緒二十七年四月十九日 駐港勸辦秦晉賑捐 總辦中國電報 督理中國銀行 花翎四品銜江蘇即補直隸州知州温灝謹啓

東義堂告白

啟者東邑東義堂義塚數目銀兩經於四月初二日邀集同人公舉盧佐臣翁周少岐翁王吉如翁三位接理惟是前之捐欵獲息無多支用浩繁入不敷出萬望各梓友經已認捐之欵早日交到幾安金山庄發回收條前未捐簽者希爲踴躍來助俾得垂諸久遠是所切禱 辛丑四月初四日 東義堂謹啓

快捷火輪船出賣

啓者本公司有新裝堅固快捷火輪船五艘一長一百三十二尺一長一百零五尺一長九十尺一長五十五尺一長五十尺 又有淺水尾車火輪船二艘一長一百尺一長一百二十尺已上各輪船機器配置得宜工料實快捷異常均召人承買如蒙 光顧欲知精詳者請至下環皇后大道門牌第五十七號本公司面議并有自辦各款來路鋼鐵路胚及鋼鉎鋼鐵威臣等發行價甚相宜此佈 辛丑年三月廿七日 天興機器輪船有限公司謹啟

廣濟源鹽務公司告白

本公司總局在安南提岸廣東街門牌四十一號廣逢泰內承辦該埠治屬六省及其接壤金邊國等處鹽務利權按址分設子廠發賣鹽觔如蒙 貴商賜顧購運者請至本公司總局面商總辦人李卓峯或向香港上環永樂西街門牌一百八十二號廣開源內李臨出口免稅價亦便宜初安訂交易皆可

光緒廿七年歲次辛丑元月十六日 安南提岸廣濟源鹽務公司總局謹啓

敬頌良醫

啟者弟前月偶沾一病脚患一症寸步難行請醫調治無一見功多服藥方全無效驗竟延至旬日之久欲言難出脚亦腫大痛楚其勢甚危後偶敬請鄧植生先生診之即時見效藥到春回連服三天精神如故病氣全消十餘日脚亦腫消行動如常觀此實有挽回再生之功果然孫聖真傳之良醫也弟感其恩德無以報謝特用登報章略表微情俾衆知求醫早覺先生館在油蔴地大馬路街市口第五間存心堂生熟藥材店

辛丑年四月初五日 弟東邑大角嘴陳保敬告

宴瓊林色酒發售

啟者小號各色美酒向蒙仕商賞識但自去年門沽酒牌期滿經已停賣惟因 貴客到門購買者絡繹不絕緣未領牌照無以應付今自四月二十一日已再出門沽酒牌照常發售 貴客光顧請移玉步

辛丑年四月廿四日 宴瓊林謹啟

收盤告白

啟者中環皇后大道門牌壹百壹十壹號寶隆銀店業於四月十九日收盤所有日前與各埠來往數目及附揭等項皆已如數找結清楚特此報聞

光緒二十七年四月二十六日 香港中環寶隆銀號啓

告白

啓者本行常有各種罐頭肉食洋酒如威士飽酒毡酒紙張筆墨等發行另有星嘉坡別嚟縫衣車各貨價錢俱極相宜本行兼代辦各色洋貨諸君 光顧請到擸花街五十號本行面議是荷

一千九百零一年六月十四號 晉發洋行謹啓

聲明告白

啓者鍾有將名下第七百四十號艇一只內全盤傢生等物招頂一半與卓生承受即日交易倘有日前欠到各人揭借等項一概歸鍾有是問與承頂人無涉特此聲明以免後論

光緒廿七年四月廿七日 卓生謹啓

育才書社告白

敬啓者本書社爲培育人才開通智識起見特擬于本港及羊城諸處擇便逐漸推廣增創館舍務便就傳毋使跋涉之勞延聘中外通儒專課中英文學以期精益求精荷蒙 同志諸君子慨捐鉅欵現 惠助者六萬五千餘員惟是經費浩繁要須仍呼將伯多得一分即多做一分之事伏念 爲善必有同心總望 大君子慷慨仗義鼎力樂捐助成美舉是所厚望焉除另刊章程巡送外理合備聞如蒙惠捐請交本書社管理銀項董事立回收條以杜假冒實爲公便

管理本港及外埠捐欵同人公舉 阮荔邨翁萬祥源南北行 梁仁甫翁剏行 黃竹友翁新沙宣洋行

管理外埠捐欵同人公舉 馮華川翁新旗昌洋行 何澤生翁渣甸洋行 葉謫山翁裕德盛南北行 廖紫珊翁招商港局 劉鑄伯翁屈臣氏大藥房

倡建本書社正副主席司庫司理總理等芳名列左

○主席 依理士嘉寧理 ○副主席 馮華川 周東生 何澤生 洗德芬 廖紫珊 葉謫山 蔡子莊 古輝山 譚子剛 容兆譜 ○司理 劉鑄伯 ○司庫 阮荔邨 梁仁甫

黃竹友 ○總理 招雨田 劉渭川 陳顯軒 李秀軒 陳春泉 陳敬亭 莫藻泉 周達堂 岑子徵 何棣生 温佐才 梁培之 李瑞廷 容翼廷 傅曬亭 何雲蒸 黃鴻燾

蔡香圃 王旂三 李超凡 劉展廷 謝詩屏 余育之 劉小焯 周少岐 李禮和 羅秉石 馬紛廷 鄒蘭谷 薛棠谷 葉磷石 張舜臣 屈見田 梁澤舟 莫鏡生 劉悔之

陳照生 許瀛洲 吳理卿 李瑞石 張鑑田 李子照 彭劍生 張安瀾 彭壽春 黃子裳 劉叶籌 陳進祥 郭靖堂 馮曜東 陳碩臣 蔡子翼 曾漢初 蔡子裳 李紀堂

潘佩裳 郭耀垣 黃菊川 鄧卓卿 韋慶旗 陳詠虞 陳煥鳴 葉瀞雲 源云魁 陳照南 關方谷 梁星垣 陳曉云 羅長馨 葉舜琴 麥雁賓 羅持有 陳禮明 區嘉圖

林僑生 陳榮堂 劉楚廷 馮霽珊 黎遜卿 蔣士楷 李竹如 郭少流 黃樹棠 陳倬卿 羅醴泉 許頴村 張祥芝 鍾紉椒 趙恒安

初六日 香港育才書社同人謹啓

小輪出賣

茲有小輪三艘出賣有兩艘長六十二尺闊壹丈壹尺六寸深六尺六寸配雙面凝水機量有八寸及壹十六寸水鏡六十及七十推機路壹十二寸壓力壹百二十五磅其餘一艘長六十七尺闊壹十尺六寸深六尺六寸雙面凝水機量有九寸及壹十八寸水鏡六寸及七寸壓力壹百二十五磅已上三小輪係一千八百九十九年十月在香港建造乃船上丈量師葛達管駕監工欲觀該船圖形及節略者請問海傍東灣仔二十三號本機器及裝船公司便悉

光緒廿七年二月三十日 同泰公司謹啟

告白

啓者小棧與各號買賣貨物俱是現銀交易並無賒欠倘有本棧各伴在別家字號賒借等事與本棧無涉惟經手是問與棧無涉先此聲明以免後論

光緒二十七年四月初八日 澳門居安棧主人羅善鵬啓

安瀾洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪船帆船及本港華洋字號私貨物無意外之虞倘有失愼賠償快捷規矩至善諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年正月初五日 司理人 吳秀生 余竹生 謹啓

興昌隆辦館告白

啓者中環街市傍租卑利街十三號興昌隆辦館嗣後與各行商往來必以本號圖章爲憑如有交銀務求交到櫃面蓋回收銀圖章作據如無圖章概爲經手是問與本號無涉又或本號定到各行貨物亦要給本號定貨圖章乃爲作實特此聲明

辛丑四月十三 興昌隆啟

上品茄楠發售

省城十三行新街兆升恒號有真油黑油頂上品茄楠香另有定做翻珠十八子班指發售貨真價實

辛丑年二月初四日 寓南北行街兆升恒內區述之謹啓

發電須知

啓者本局現奉 盛大臣電諭自五月初一日起凡寄往中國內地各電報除一等官報照舊辦理外其餘華文密碼照洋文一律加倍收費如有譯碼不成文理者亦照密碼論又凡寄旅順牛莊二處電報祗收洋文不收華文特此佈聞

辛丑年四月廿二日 中國電報港局謹啟

徐善亭

鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此佈

丁酉年元月五日

華興礦務公司額外聚會告白

啓者本公司定於本年五月拾一日禮拜三下午兩點半鐘在皇后大道中第五十號門牌二樓本公司總寫字樓處額外聚會商議添改章程加收股份等事屆期各股東務請賁臨爲荷

辛丑年四月廿四日 承總値理命 司理人温俊臣謹啓

創設省港輪船有限公司佈啟

閒各國之富皆藉輪船以對轡輪船之設專爲利便客商轉運貨物起見西人行之大收成效香港距省僅一日程然往來客商之衆貨物之多雖有輪船多艘尚可分任轉輸茲本公司由外洋購到輪船兩艘揀定香港之便碼頭及省城其昌街新碼頭載客運貨常川來往隨即添造兩艘再行推廣本公司擬集股本銀壹百萬元分作五萬股每股本銀弍拾元認股時每股先收銀二元五角發給股票時每股再收銀七元五角新船將竣工時每股再收銀五元共收實銀七十五萬元其餘俟應行取用時再議繳足其股本議派週息壹分算所有章程已照英例有限公司辦理 諸君欲附股者請到香港中環皇后大道門牌六十四號畫近拿三樓本公司總寫字樓○永樂西街中外安李坤庭翁○中環結志街美記行梁雁賓翁○省城西榮巷榮泰銀號雙門底橘香齋掛號取閱章程并取認股單塡註姓名住址以便發回收單存據集股日期由辛丑年四月初一日起至五月十五日止需此奉 聞

○本公司以香港正金銀行爲存儲銀両處

光緒廿七年四月初一日

總理公司銀兩事務人 陳斗垣 陳業棠 黃韶平
協理人 李坤庭 梁雁賓 蔡咏楠 簡星魁 陸慶南 孫兆平
總理兼總司理人 陸敬南 副司理人 鄧君豪 謹啓

貨倉出賃

啓者茲有堅固貨倉在灣仔海傍即向日廢辦兵房是也一連四間每間二層統爲棚座寶闊通爽四邊離街且有碼頭上落便捷堪貯貴重貨物之用或分租或合批均從其便租尚平宜合意者祈移玉至舊沙宣洋行辦房面訂是望

辛丑年四月廿五 舊沙宣辦房謹啟

胡天然

專理內外大症熱症溫症一切外科○現寓上環二盆隨遮店內即杏花樓左鄰第三間

天然新論出售論熱症醫星諸學每部毫半 四月朔

中國通商銀行告白

北京天津兩處通商銀行發出存票現有數紙據存戶稱已遺失特此聲明望諸君切勿收用因本銀行祗認存銀原人而已

辛丑年四月十二日

香港上海銀行

敢者本銀行現接新架波枝行來電得悉被人盜去五十元銀紙共值銀二十三萬六千九百五十元係新架波上海銀行所簽發特此佈告　各行號勿收用或找換新架波本銀行五十元銀紙以免自悞先此聲明此佈　一千九百零一年五月廿九號　香港上海銀行總司理人則臣謹啟

影相

藥料乾片　器具貲鏡　格外相宜

香港中環大馬路十七號廣利辭啓　六月十七日

奏晉現塡部照

啓者現奉　盛大臣頒到貢監職銜封典翎枝各空白部照此係通融辦理以期擴充捐務起見從本月廿四日起凡捐生來局報捐者即日塡給執照誠為便富至極尚祈踴躍輸將是所厚望此佈

辛丑年四月廿四日　中國電報港局謹

東華醫院告白

敬啟者昨接陝撫　岑中丞來電詳及該處荒災廣飢民比前尤衆凄慘萬狀忍見聞懇為設法收濟以拯災黎等語竊爲救災䘏鄰誠美舉也况命懸殘喘待賑嗷嗷奚忍坐視顛危不爲援手本院經集同人曾先墊銀伍千元滙交陝西撫署　岑大人代爲散賑然杯水車薪恐難爲濟謹特佈告　各善士慨解仁囊俾得集腋爲裘稍解災區以解倒懸之急是所厚望除各同人沿門勸捐外如蒙　樂助請交本院賑房發回收條爲據謹此佈聞

辛丑年正月十四日　東華醫院謹啟

佛山之蘭軒萬應平安油

本港上環文咸街和濟隆藥發兌

聲明告白

啓者本港皇后大道門牌二百九十號廣裕昌日本莊生意原日係莫存仁堂莫存義堂唐務本堂鄭鴻皐翁馬懷遠堂等四姓合做今因馬鈺堂辭職是以議將廣裕昌貨物以及傢私全盤頂與廣蘭興兄承受訂明由三月十二日交易清楚仍用廣裕昌字號加一振字嗣後廣裕昌振記生意爲廣蘭興與舊人莫存仁堂等一概無涉所有舊廣裕昌一項揭借貨項自辛丑年一月初五日以前係歸舊廣裕昌支結由辛丑年三月初五日以後各數歸廣裕昌振記支理廣裕昌招頂之時各舊賬統馬鈺堂代收各賬數多有給部認欠馬鈺堂經手貨項今馬鈺堂因事往外埠所有各行店係欠舊日廣裕昌賬項者不論已給部及未給部認欠俱歸廣裕昌振記代收各賬號到期請交銀至廣裕昌振記舖面收給部作實此佈

光緒廿七年三月初八日　莫存仁堂等謹啟

普益公司告白

啟者本公司總司事人定議將收股本計每股一十五元算該銀由一千九百零一年三月三十一號即華曆光緒廿七年二月十二日請交銀到道中第念四號本公司寫字樓特此佈聞

西曆一千九百零一年二月一號

總司理人伊利士拔利謹啟

良醫駐港

啓者協壽鄉先生福建閩邑人素肆儒業兼精醫學擴名於世近二十年矣前遊歷南洋今春到港弟等心佩其術凡老幼男婦有病延診無不立起沉疴以視夫胸無成見望症下藥者迥異有別因勸出其術以濟世爰爲之序遍告諸同人尚醫者得知聞焉

現寓香港發興街九號門牌二樓協振記棧內

光緒二十七年四月初五日

林梅孫　陳潤臣　陳秋孫　蕭子奮　楊鳳鳴　仝謹啟

廣東黃貞堂

督憲中環馬路燕昌二樓

白濁各症濁丸　扶元搜毒藥膠

本堂丸藥創自道光辛卯迄今六十八載專家秘製解毒得法有益眞元凡係梁酒濕胎毒取效如神　分派○老舖佛山北勝街○分舖省城打銅街○香港分中環水車館右便燕昌棧二樓○諸尊惠顧請認招牌庶不致悞此佈

告白

陳捍覽……錄在本……價銀……威遠街……書樓啟

記　炭

啟者本號專辦各港正煤炭發客價甚相宜　貴客光顧請移玉至中環興隆街門牌第十四號面商可也此佈

庚子年六月初四日　中環興隆街義記啟

增人眼力

啓者英京加刺吉打之醫科先生剌司勞士寓中環皇后大道門牌十六號考頓洋貨店內即附于香港大酒店對面有眼鏡出售先生看眼發鏡每日由上午九點至下午五點鐘如有年高之人眼目觀物不明日久失醫或生眼膜遮有眼濛昏或年少眼目不明眼鏡亦免日後有目疾之患或有看書時患頭痛或眼目種種眼各宇混雜不清致有如此之病者皆因眼目不安之處必須用眼鏡以治之剌司勞士先生只先驗眼看過然後治以眼鏡自無不合如欲往請教者分文不取

一千九百年十一月十二號啓

貨倉出賃

茲有寬濶貨倉二間出賃坐落皐路渣灣門牌第壹第式號面前向海有樓可貯乾爽貨物即岸地段第二百四十三號是也如有欲租此倉者請問都參利街第一號屋佐什公司便悉此佈

一千九百零一年三月廿六號

告白

啟者本行常上好呂宋烟并有法國船貨油出售如　貴客欲採辦者請至本行辦房面議

戊戌年閏三月廿三日　孖地洋行謹啟

宏利人壽保險公司告白

蓋聞生財有道善體莫異於陶公蓋壽年知命共樂夫彭祖人壽保險之設誠壽舉也本公司在大英鉛納達埠開創多年茲特分枝上海香港等埠專保人壽平安如平安到期將原本息照算送還否則賠償快捷如紳商賜顧請到本公司辦房或大道先生面議自然辦理妥實

光緒二十七年三月二十二日

本公司代理德記洋行

大英宏利人壽保險公司司理人帖備啓

華商公局告白

啓者本局聘關心焉先生每日駐局以便港華人延診計閱旬日但來延診之症多係病重垂危不能收藥付本局專聘關心焉先生駐局無非為方便病人起見患病人何不預先到來延診以資調治如非疫症可出紙安心在家調理否亦早日就醫以冀起色茲特勸病人親屬幸勿作間致孳厚望此佈

辛丑四月十九日　華商公局謹啟

咸北打蘭士亞的火燭保險燕梳公司告白

啓者咸北打蘭士亞的火燭燕梳規矩妥善賠償極快倘貴客光顧請移玉至中環禪臣行賬房面議或請到上環大馬路禪臣火燭燕梳內局面商便是

光緒十九年八月初四日

代理人禪臣燕梳謹啟

聲明告白

啟者今買到鍾金喜第九百三十二號艇一隻即日交易清楚倘該艇日前欠人家銀兩揭借等項一概歸舊人支結與承受人無涉特此聲明以免後論

光緒廿七年四月廿七

古貞珊　卓明珊　仝啓

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦外國各款油漆帆布油纜鋼纜鐵纜大小錨鍊花旗水火船上應用器具一切俱全　官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷

庚子年五月初肆日　和發號謹啟

觀海酒樓　石塘嘴

卜吉四月二十七日開張

原夫劉伶軟事能解五斗之酲李白狂豪拚買千金之醉故糟邱麯部騷人每藉攄懷食譜茶經逸士因之寄意東山絲竹韶音猶新北海傳觴遺風未遠斯則及時貴乎行樂不減風流作興雖是逢場都成雅劇者矣石塘嘴我觀海樓者門對青山地臨綠水廳分左右菜列中西亞字欄前水映長天一色琉璃窗外雲僧齊飛可謂佳景宜人眞若韶光愛我伏望嘉賓惠好良友紛來或把秋臨風少評蟹而或舉盃邀月細酌珠紅邀妓前陳名花定知有主酒籌交錯觴政莫閒詎可豈不快哉信可樂也客如不速好撥等挂杖而來僕亦多情必掃徑澆花以俟將見頌成酒德是所望於羣公注就食經敢曰廚之傲主時當鴻發敬佈無言何擬嚶鳴聊登竹報向所　蚤光是禱

〇本樓因利便　貴客起見特設德律風於太平山冠英酒樓常川派伴在處專代客請友及出花等事并有手車六輛於每日下午五點鐘晚上一點鐘常在水坑口接濟來往特并通知

光緒辛丑年四月二十七日　香港石塘嘴觀海樓主人謹啓

東華醫院告白

敬啓者現因港中時症發有所起本院已蒙　皇家　恩准借給廠地在西環開辦分局專以華醫華藥調治病人如有患此症者切勿隱匿不報至遲患論倘來院報明則臨病者主意往分局調理也特此佈聞

辛丑年三月十六　吉日　香港東華醫院謹啟

聲明告白

新安縣陳仁治堂自前朝承大嶼山水流東之地並平洲等島至今數百餘年歷代子孫不能將祖業出賣與人別人亦不得買受光緒廿一年香港廣道堂出本銀向本堂買受平洲全島本堂妥集闔族妥議善法改寶爲批每年仍收回租俾銀爲完糧祭祖之用將全島利權概歸廣道堂公司作主自理前有出名向本堂長批土地之人倘有轉易姓名須與廣道堂商妥不得擅長批二字將本堂祖業轉賣與人致失本堂祖業及廣道堂利權特此聲明

辛丑年四月初十日　新安陳仁治堂佈啟

先施公司

啟者本公司新到上好隔汗白線笠衫另有新款花邊細領花袖開胸線內衫此衫特為婦女縫裝而易於脫換至各等線仔布格布花紗絲羅手巾線襪香梘香水洋遮洋毡牛奶餅干發售價甚相宜諸　君光顧請至大道中門牌一百七十二號即水車館側邊特此佈告

光緒廿七年四月廿四日

先施洋貨公司謹啟

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司暫寓永樂街海傍中門牌二百五十八號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人核辦仰祈留意不勝欣盼貨倉現未建妥此佈

辛丑年二月十六日

司理人劉孟平謹啓

協理人譚寅銓

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩項息列下　計開

三個月期週息二厘半算

六個月期週息三厘半算

十二個月期週息四厘算

香港一千八百六十五年八月一號

總司理人湯麻士昃臣啓

山東綢發行

啟者小號常有山東綢發售其絲色幼滑光鮮中外極甚合消而價廉亦以公平取善如貴客欲爲賜顧者請移玉駕西營盤金魚塘口門牌第二百零四號面議是荷

辛丑年二月二十日

山東永泰隆謹啟

……山西巡撫部院錫……各省……災州縣百數十處垂斃饑……

東……

啟者東邑東義堂義塚數目銀兩經於四月初二日邀集同人公舉……

快……

啓者本公司有新裝堅固快捷火輪船五艘一長一百三十二尺一長一百零五尺一長九十尺一長……